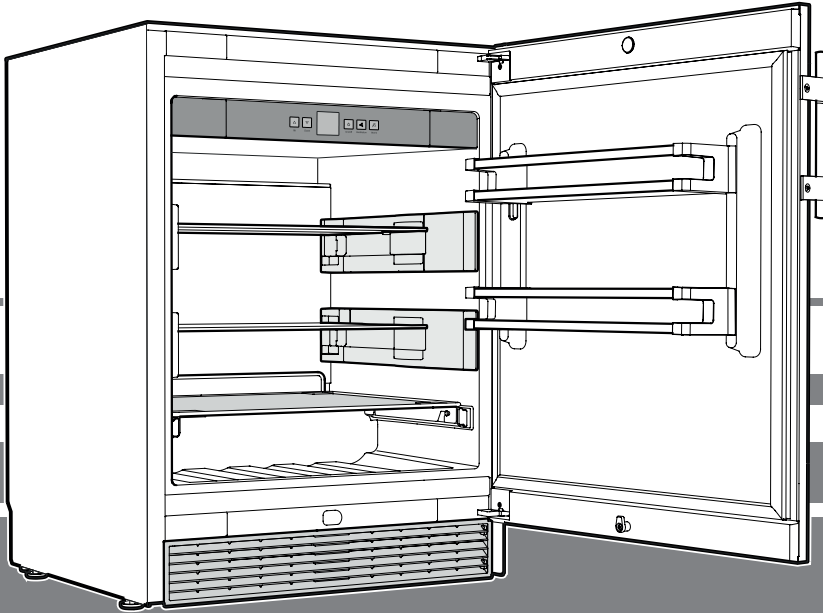


Kullanım Talimatları

İçecek soğutucu

İlk kez çalıştırmadan önce kullanım talimatlarını okuyun.



OKes 1750

7084 980-01

LIEBHERR

İçerik

Uyarıların önceliği.....	12
Güvenlik talimatları ve uyarılar	12
Cihaz üzerindeki semboller	12
Amaçlanan kullanım.....	13
Öngörülebilir yanlış kullanım	13
Uygunluk beyanı	14
Cihazdan kaynaklanan gürültü emisyonları	14
EPREL veritabanı.....	14
İklim sınıfı	14
Cihazın açıklaması	14
Kurulum.....	15
Elektrik bağlantısı	15
Çalıştırma ve kontrol elemanları	15
Cihazı açma ve kapatma.....	15
Sıcaklık ayarı.....	15
Kapı açık alarmı	16
Sıcaklık alarmı.....	17
Kurulum modu.....	17
Soğutma	17
Nem fonksiyonu.....	17
Güvenlik kilidi	17
Ekipman	18
Temizlik.....	18
Sezon dışında cihazın saklanması	18
Cihazın kapatılması	18
Atık notları	18
Arızalar	18
Ek bilgiler	18
Verilen aksesuarlar	18
Cihazın dengelenmesi.....	18
Cihaz boyutları	18
Kurulum boyutları.....	18
Toz filtresinin takılması.....	18
Cihaz kaide alanındaki hava sirkülasyonu.....	18
Havalandırma ızgarasının takılması	18
Kapı Mentşelerinin Değiştirilmesi	18

- **UYARI:** Cihaz muhafazasındaki veya gövdesindeki havalandırma açıklıklarını kapatmayın.
- **UYARI:** Buz çözme sürecini hızlandırmak için yalnızca üretici tarafından tavsiye edilen mekanik cihazları veya diğer yardımcıları kullanın.
- **UYARI:** Soğutucu devresine zarar vermeyin.
- **UYARI:** Buzdolabı bölmesinde, üretici tarafından önerilen tasarıma uygun olmayan hiçbir elektrikli cihaz kullanmayın.
- **UYARI:** Cihazı kurarken ana kablo zarar görmemelidir.
- **UYARI:** Çoklu prizler veya dağıtıcı şeritler ve diğer elektronik cihazlar (halojen transformatörler gibi) cihazların arkasında konumlandırılmamalı ve çalıştırılmamalıdır.
- **UYARI:** Elektrik çarpması sonucu yaralanma tehlikesi. Kapak altında elektrik akımı bulunan parçalar bulunmaktadır. İç LED ışığı yalnızca müşteri hizmetleri personeli veya eğitimli personel tarafından değiştirilmeli veya onarılmalıdır.
- **UYARI:** LED lambadan kaynaklanan yaralanma riski. LED ışığın ışık yoğunluğu lazer sınıfı RG 2 ile uyumludur. Kapak arızalıysa, optik lensler aracılığıyla ışığa yakın mesafeden doğrudan bakmayın. Bu, gözlerinize zarar verebilir.
- **UYARI:** Bu cihaz, kullanım talimatlarında (Kurulum talimatları) belirtildiği şekilde sabitlenmelidir. Böylece, cihazın dengesizliğinden kaynaklanabilecek olası riskler önlenir.
- Kaide, çekmece veya kapıların üzerine çıkmayın veya bunları başka bir şeyi desteklemek için kullanmayın.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve uzmanlık eksikliği olan kişiler tarafından, gözetim altında tutulmaları veya cihazın güvenli kullanımı konusunda talimat almaları ve cihazla ilgili riskleri anlamaları koşuluyla kullanılabilir. Çocukların cihazla oynamasına izin verilmemelidir. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim altında olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır. 3 yaş ve üzeri ile 8 yaş ve altı çocuklar buzdolabı/dondurucuyu yükleyip boşaltabilir.
- Aletin içinde, yanıcı itici gaz içeren aerosol kutuları gibi patlayıcı maddeler saklamayın.
- Yaralanma ve maddi hasarı önlemek için, cihaz sadece iki kişi tarafından kurulmalıdır.
- Ambalajını açtıktan sonra, cihazda hasar olup olmadığını kontrol edin. Hasar varsa, tedarikçiye başvurun. Cihazı elektrik şebekesine bağlamayın.
- Soğuk yüzeylerle (örneğin, soğutulmuş/dondurulmuş ürünler) uzun süreli cilt teması önlenmelidir. Gerrekirse, güvenlik önlemleri alınmalıdır (örneğin, eldiven kullanımı).

 TEHLİKE!	önlenmezse ölüm veya ciddi bedensel yaralanmaya neden olabilecek doğrudan tehlike içeren bir durumu tanımlar.
 UYARI!	önlenmezse ölüm veya ciddi bedensel yaralanmaya neden olabilecek tehlikeli bir durumu tanımlar.
 DİKKAT!	önlenmezse hafif veya orta derecede bedensel yaralanmaya neden olabilecek tehlikeli bir durumu tanımlar.
BİLDİRİ	önlenmezse maddi hasara yol açabilecek tehlikeli bir durumu belirler.
Not	yararlı bilgiler ve ipuçları belirler.

- Dondurmayı, özellikle buzlu şekerleri veya buz küplerini, dondurucu bölmesinden çıkardıktan hemen sonra yemeyin, çünkü çok düşük sıcaklıklar nedeniyle “yanma” riski vardır.
- Çok uzun süre saklanmış gıdaları tüketmeyin, çünkü bu gıda zehirlenmesine neden olabilir.
- Cihazdaki tüm onarım ve çalışmalar sadece müşteri hizmetleri personeli veya diğer eğitimli personel tarafından yapılabilir. Aynı durum, şebeke güç kablo-sunun değiştirilmesi için de geçerlidir.
- Cihazın onarım ve diğer işlemlerini, şebeke fişi gözle görülür şekilde çıkarılmış olduğunda gerçekleştirebilirsiniz.
- Cihazı yalnızca bu kullanım talimatlarında açıklanan şekilde kurun, bağlayın ve atın.
- Arıza durumunda fişi çekin veya sigortayı kapatın.
- Cihazı yalnızca bu kullanım talimatlarında açıklanan şekilde kurun, bağlayın ve atın.
- Cihazı elektrik şebekesinden çıkarırken fişi çekin. Kabloyu çekmeyin.
- Kilitlenebilir bir cihazınız varsa, anahtarı cihazın yanında veya çocukların ulaşabileceği bir yerde saklamayın.
- Cihaz kapalı alanlarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Cihazı açık havada veya su sıçramasına veya nemli koşullara maruz kalabileceği alanlarda kullanmayın.
- Odayı aydınlatmak için iç LED ışığını kullanmayın. İç LED ışığı sadece cihazın içini aydınlatmak için tasarlanmıştır.
- Cihazın içine çıplak alev veya tutuşma kaynakları girmesine izin vermeyin.
- Alkollü içecekler veya alkol içeren diğer kaplar, saklama amacıyla sıkıca kapatılmalıdır.

Cihaz üzerindeki semboller:

	Sembol kompresörün üzerinde bulunabilir. Kompresördeki yağları ifade eder ve şu tehlikeyi belirtir: Yutulması veya solunması ölümcül olabilir. Bu sadece geri dönüşüm için geçerlidir. Normal çalışma koşullarında herhangi bir tehlike yoktur.
	Yanıcı maddelerle ilgili uyarı.
	Bu amaçla, cihazın arkasına bir etiket yapıştırılabilir. Bu etiket, kapı ve/veya gövdede bulunan köpük dolgulu panelleri ifade eder. Bu etiket yalnızca geri dönüşüm için geçerlidir. Etiket çıkarmayınız.

Kullanım amacı

Bu soğutma cihazı, soğutulmuş gıdaların saklanması için tasarlanmıştır.

Gıdaların sergilenmesi veya müşteriler tarafından alınması için tasarlanmamıştır.

Cihaz, güneş ışığından, yağmurdan ve fırtınalı hava koşullarından korunan kapalı bir dış alanda kullanılabilir ve aşağıdaki konfigürasyonlar için uygundur:

- tezgah altı cihaz olarak
- bağımsız cihaz olarak

Öngörülebilir yanlış kullanım

Aşağıdaki uygulamalar için cihazı kullanmayın:

- Aşağıdakilerin depolanması ve soğutulması:
 - kimyasal olarak kararsız, yanıcı veya kostik maddeler
 - infüzyon, uygulama veya insan vücuduna yerleştirme amacıyla kan, plazma veya diğer vücut sıvıları.
 - Patlama tehlikesi olan ortamlarda kullanım.
 - Dış mekanlarda veya su sıçramasına veya nemli koşullara maruz kalan alanlarda kullanım.
- Cihazın yanlış kullanımı, içinde depolanan ürünlerin zarar görmesine veya bozulmasına neden olacaktır.

Uygunluk beyanı

Soğutucu akışkan devresi sızıntı açısından test edilmiştir.

Cihaz, ilgili güvenlik yönetmeliklerine ve 2006/42/EG, 2014/30/EU, 2009/125/EG ve 2011/65/EU sayılı AB Direktiflerine uygundur.

Cihazdan kaynaklanan gürültü emisyonları

Cihaz çalışırken gürültü seviyesi 70 dB(A) (göreceli gürültü seviyesi 1 pW) altındadır.

EPREL veritabanı

1 Mart 2021 tarihinden itibaren, enerji etiketleme ve ekolojik tasarım gereklilikleri hakkındaki bilgiler Avrupa ürün veritabanında (EPREL) bulunacaktır. Ürün veritabanına aşağıdaki bağlantıdan erişebilirsiniz: <https://eprel.ec.europa.eu/>. Model tanımlayıcısını girmeniz istenecektir. Model tanımlayıcısını tip plakasında bulabilirsiniz.

İklim Sınıfı

İklim sınıfı [X], cihazın güvenli bir şekilde çalıştırılabileceği ortam koşullarını belirtir. İklim sınıfı [Y] ve sıcaklık sınıfı [Z], cihazların mükemmel bir şekilde çalışacağı maksimum genel koşulları tanımlar.

LIEBHERR		Lebensdauer (Jahre)
XXX 9999	99 x 7 999	10
Service-Nummer	9999999-999	
X		Y
Z		
R 9999		99,999,999,9

Tip plakasının konumu cihazın tanımı başlıklı bölümde gösterilmiştir.

[X] İklim sınıfı	Maks. oda sıcaklığı	Maks. bağıl nem
3	25 °C	60 %
4	30 °C	55 %
5	40 °C	40 %
7	35 °C	75 %

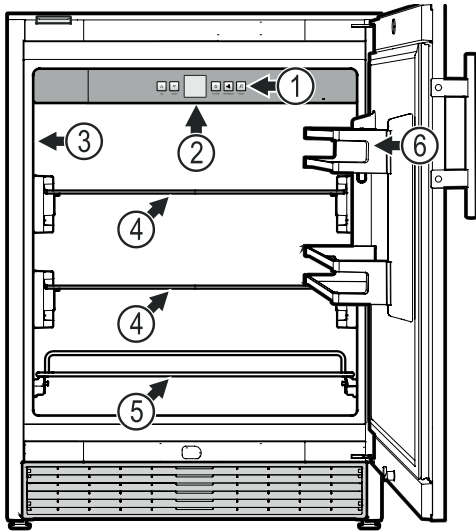
Kurulum yerindeki minimum oda sıcaklığı 0°C'dir.

[Y] İklim sınıfı	Sıcaklık [°C]	Bağıl nem [%]
CC1	25,0	60
CC2	32,2	65
CC3	40,6	75

Önerilen sıcaklık ayarı:

[Z] Sıcaklık sınıfı	Sıcaklık ayarı [°C]
K1	3,5
K2	2,5
K3	-1,0
K4	+5,0

Cihazın Tanımı



- (1) Çalıştırma ve kontrol elemanları
(2) İç aydınlatma (LED ışık şeridi)
(3) Tip plakası
(4) Ayarlanabilir raflar
(5) Çekmeceli raf
(6) Ayarlanabilir kapı rafı

DİKKAT

Depolama rafı başına maksimum yük (4) 15 kg'dır. Çekmece rafı başına maksimum yük 15 kg'dır. Kapı rafı başına maksimum yük 10 kg'dır.

Kurulum

Cihaz dış mekan kullanımı için tasarlanmıştır.

DİKKAT

Kurulum yerinde, cihazın bulunduğu alan ve özellikle şebeke kablosu, su birikintilerinden veya aşırı hava koşullarından korunmalıdır.

- Cihazı doğrudan güneş ışığına maruz kalacak yerlere veya ocak, radyatör ve benzeri ısı kaynaklarının yakınına yerleştirmeyin.
- Mikrodalga fırın, tost makinesi vb. ısı yayan cihazları cihazın üzerine yerleştirmeyin.
- Cihazda ne kadar çok soğutucu varsa, cihazın kurulduğu odanın o kadar büyük olması gerekir. Oda çok küçükse, herhangi bir sızıntı gaz ve havanın yanıcı bir karışımını oluşturabilir. Her 8 g soğutucu için kurulum alanı en az 1 m³ olmalıdır. Soğutucu ile ilgili bilgiler cihazın içindeki model plakasında bulunmaktadır.

Elektrik Bağlantısı

⚠ UYARI

Elektrik çarpması tehlikesi!
Nemden kaynaklanan yangın tehlikesi!

Canlı parçalar veya şebeke güç kablosu nemli hale gelirse, kısa devre meydana gelebilir.

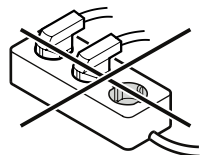
Cihazın bağlı olduğu prizde RCCB (artık akım devre kesici) bulunmalıdır.

Cihazı sadece alternatif akım (AC) ile çalıştırın. İzin verilen voltaj ve frekans, tip plakasında belirtilmiştir. Tip plakasının konumu, "Cihazın Tanımı" başlıklı bölümde gösterilmiştir. Priz, uygun şekilde topraklanmalı ve bir sigorta ile korunmalıdır. Sigortanın açma akımı 10 A ile 16 A arasında olmalıdır.

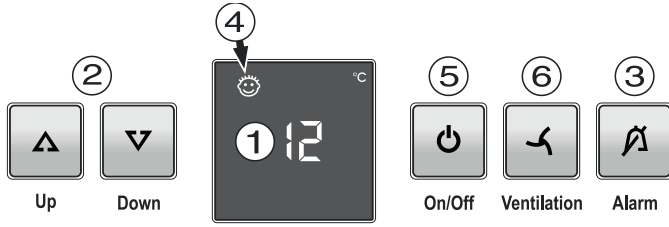
Priz, cihazın arkasında olmamalıdır. Kolayca erişilebilir olmalıdır.

Cihazı uzatma kablosu veya uzatma prizi kullanarak bağlamayın.

Bağımsız invertörler (doğru akımı alternatif akıma/üç fazlı akıma dönüştürme) veya enerji tasarruflı fişler kullanmayın. Elektronik kontrol sistemine zarar verme riski vardır!



Çalıştırma ve Kontrol Elemanları



- (1) Sıcaklık göstergesi (ekran) (4) Çocuk kilidi etkin sembolü
 (2) Sıcaklık ayar düğmeleri (5) Açma/Kapama düğmesi
 (3) Sesli uyarı açma/kapama düğmesi (6) Fan düğmesi

Cihazı Açma ve Kapatma

Cihazı açma

Sıcaklık göstergesi yanana kadar **Açma/Kapama** düğmesine basın.



Cihazı kapatma

Sıcaklık göstergesinin sönmesi için **Açma/Kapama** düğmesini yaklaşık 3 saniye basılı tutun.

Not

Sıcaklık göstergesi söndükten sonra Açma/Kapama düğmesi 3 saniye daha basılı tutulursa, cihaz tekrar açılır.

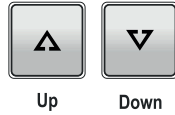
Sıcaklığı Ayarlama

Sıcaklığı artırmak için

Yukarı düğmesine basın.

Sıcaklığı azaltmak için

Aşağı düğmesine basın.



- Düğmelerden birine ilk kez bastığınızda, ekran yanıp sönmeye başlayacaktır.

- Bu düğmeye tekrar basarak sıcaklık ayarını değiştirebilirsiniz.

- Elektronik kontroller, düğmeye son bastığınız andan yaklaşık 5 saniye sonra otomatik olarak devreye girecek ve gerçek sıcaklık ekranda görüntülenecektir.

Not

İç mekanın en sıcak bölgesindeki sıcaklık, ayarlanan sıcaklıktan daha yüksek olabilir.

Kapı uzun süre açık bırakılırsa, cihazın bölmelerindeki sıcaklık önemli ölçüde yükselebilir.

Kapı açık alarmı

Kapı 180 saniyeden fazla açık bırakılırsa, sesli uyarı sinyali çalar. Cihaza eşya yerleştirmek için kapının uzun süre açık kalması gerekiyorsa, **Alarm** düğmesine basarak sesli uyarı sinyalini iptal edin. Kapı kapatıldığında alarm tekrar bekleme moduna geçer.



Sıcaklık alarmı

İç ortamdaki sıcaklıklar izin verilen aralığın dışına çıkarsa, sesli uyarı sinyali çalar ve sıcaklık göstergesi yanıp söner. Uzun süreli bir elektrik kesintisinden sonra, iç ortamdaki sıcaklık çok yüksek bir seviyeye yükselmiş olabilir. Elektrik beslemesi geri geldiğinde, sıcaklığın düşüşü ekranda izlenebilir.

• **Alarm** düğmesine basarak sesli uyarı sinyalini iptal edin.

İç ortamdaki sıcaklık ayarlanan değere ulaşır ulaşmaz, sıcaklık göstergesi yanıp sönmeyi durdurur.

Cihazda arıza meydana geldikten sonra sıcaklık alarmı

Cihazda arıza meydana gelirse, iç sıcaklık çok yükselebilir veya çok düşebilir. Sesli uyarı sinyali çalar ve sıcaklık göstergesi yanıp söner. Gösterilen sıcaklık çok yüksekse (sıcak), önce kapının doğru şekilde kapatılıp kapatılmadığını kontrol edin. Sıcaklık göstergesi bir saat sonra hala çok yüksek veya çok düşük bir değer gösteriyorsa, müşteri hizmetleri departmanına başvurun.

• Alarm düğmesine basarak sesli uyarı sinyalini iptal edin.

Kurulum Modu

Kurulum modunda, çocuk kilidini ayarlayabilir ve ekranın parlaklığını ayarlayabilirsiniz. Çocuk kilidi, cihazın yanlışlıkla kapatılmasını önlemek için tasarlanmıştır.

Çocuk kilidini etkinleştirme

Kurulum modunda, çocuk kilidini ayarlayabilir ve ekranın parlaklığını ayarlayabilirsiniz. Çocuk kilidi, cihazın yanlışlıkla kapatılmasını önlemek için tasarlanmıştır.

5 saniye boyunca basın. Ekran=

Basın Ekran=

Basın Ekran=

Basın Ekran=

Basın Çocuk kilidi aktifleştirdi.

Çocuk kilidini devre dışı bırakma

5 saniye boyunca basın. Ekran=

Basın Ekran=

Basın Ekran=

Basın Ekran=

Basın Çocuk kilidi devre dışı bırakıldı.

Ekran parlaklığını ayarlama

5 saniye boyunca. Ekran=

Ekran=

Ekran=

Ekran=

Ekran=

Yukarı ve **Aşağı** düğmelerini kullanarak istediğiniz ayarı seçin.

h1 = minimum parlaklık

h5 = maksimum parlaklık

Ayarlanan parlaklık bir dakika sonra etkinleştirilecektir.

Not

Bir düğmeye basıldığında, ekran bir dakika boyunca maksimum parlaklıkta yanar.

Cihazı devreye alırken, ayarlanan parlaklık yalnızca cihazın ayarlanan iç sıcaklığına ulaşıldığında etkin hale gelir.

Soğutma DİKKAT

Çiğ et veya balığı, diğer gıdalarla temas etmemesi ve üzerine sıvı damlamaması için buzdolabı/dondurucu bölmesinin alt rafında temiz ve kapalı kaplarda saklayın. Bu talimatlara uyulmaması, gıdanın bozulmasına neden olabilir.

Nem Fonksiyonu

Bazı gıdalar nemli bir ortamda saklanmalıdır (örneğin unlu mamuller). Bu tür gıdaların kurumasını önlemek için nem fonksiyonu etkinleştirilmelidir.

Açmak için

Fan düğmesine basın  sembol yanar.



Ventilation

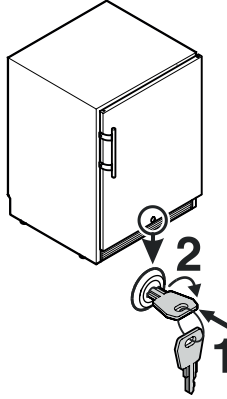
Güvenlik Kilidi

Cihaz kapısındaki kilit, bir güvenlik mekanizması ile donatılmıştır.

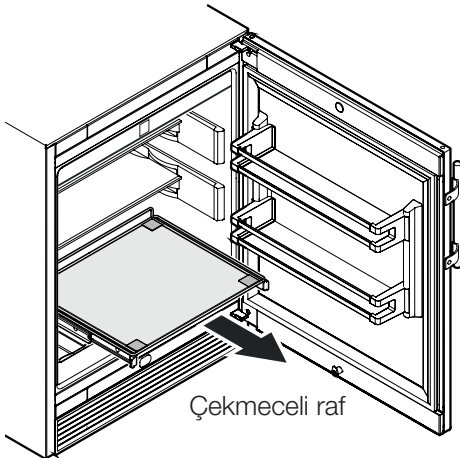
Cihazı kilitleme

- Anahtarı ok 1 ile gösterildiği gibi takın.
- Anahtarı 90° çevirin.

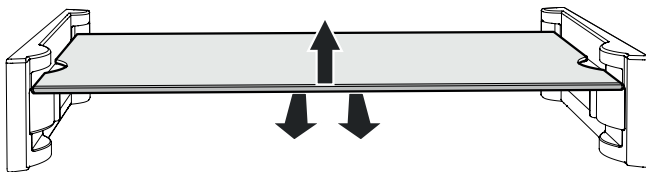
Cihazın kilidini açmak için aynı prosedür aynı sırayla tekrarlanmalıdır.



Ekipman



Rafların yeniden konumlandırılması

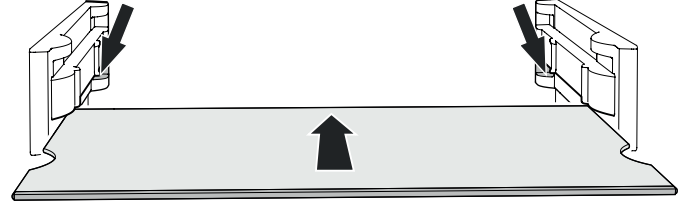


Rafı kaldırın ve çıkarın.

Rafı desteklerin alt kanalına yerleştirin.

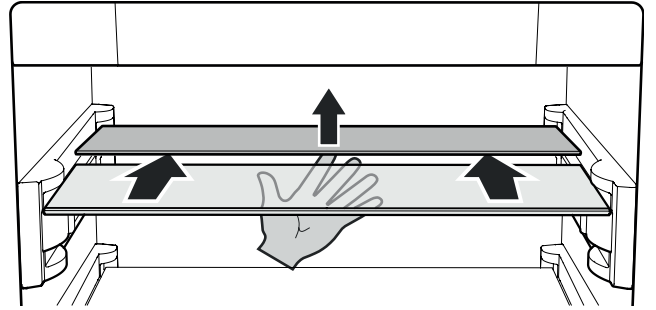
Rafın arka köşelerinin desteklerin işaretli alanlarına dayandığından emin olun.

Rafı desteklerin üstüne yerleştirmeyin.

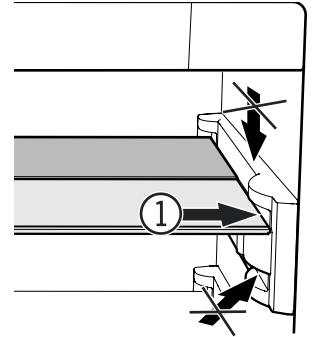


Cihazı kilitleme

Uzun kaplar için yer açmanız gerekiyorsa, bölmeli cam rafın ön yarısını arka yarısının altına dikkatlice kaydırın.

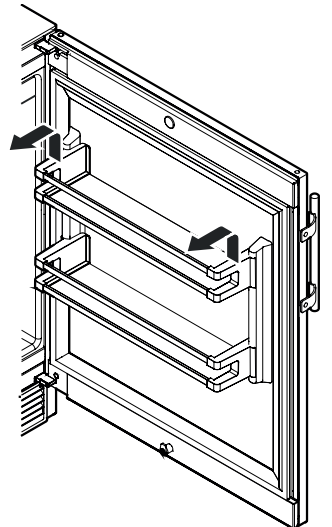


(1) Bölmeli cam raf sadece desteklerin üst kanalına yerleştirilebilir. Bölmeli rafı üstüne veya altına yerleştirmeyin.



Ayarlanabilir Kapı Rafı

Kapı rafını dikey olarak kaldırın, öne doğru çekin ve farklı bir yüksekliğe yeniden yerleştirin. Bu adımları ters sırayla uygulayın.



Temizlik

⚠ UYARI

Temizlikten önce, cihazı daima elektrik şebekesinden ayırın. Fişi çekin veya sigortayı kapatın.

⚠ DİKKAT

Cihaz bileşenlerinin hasar görme riski ve sıcak buhar nedeniyle yaralanma riski.

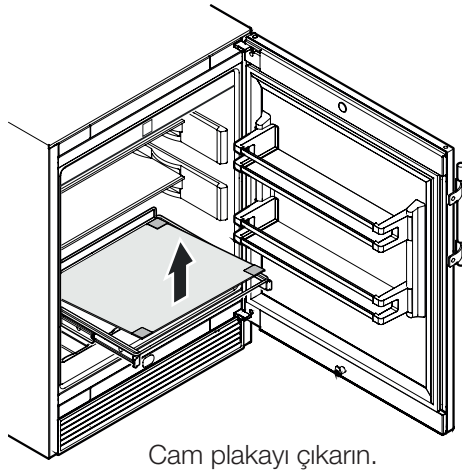
Cihazı temizlemek için buharlı temizlik ekipmanı kullanmayın.

BİLDİRİ

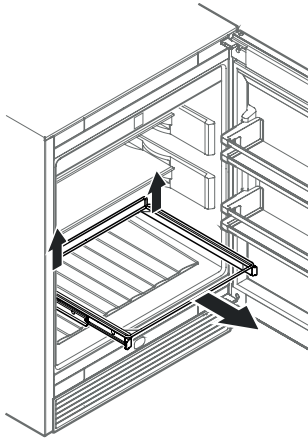
Gıda ile temas edebilecek yüzeyler ve erişilebilir drenaj sistemleri düzenli aralıklarla temizlenmelidir.

- Cihazdan yiyecekleri çıkarın ve serin bir yerde saklayın.
- Rafları ve kapı raflarını çıkarın.

Ekipman bölümüne bakın.



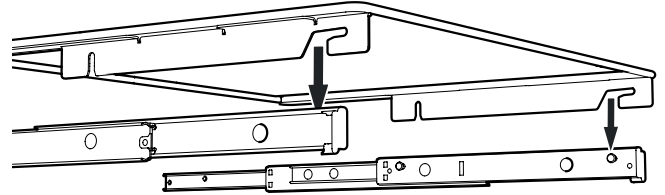
Cam plakayı çıkarın.



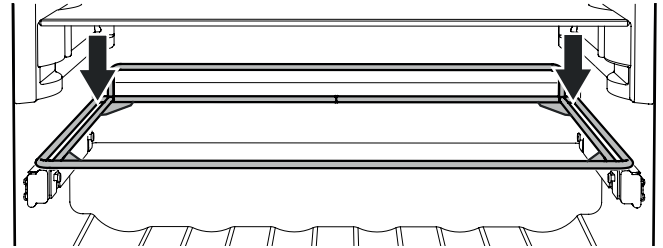
Çekmeceyi sağ ve sol arka kısımlarından yukarı doğru çekin (serbest bırakın) ve ardından kendinize doğru çekerek çıkarın.

- İç kısmı, ekipman parçalarını ve dış duvarları ılık su ve biraz deterjanla temizleyin. Kimyasal çözücüler veya kum veya asit içeren temizlik maddeleri kullanmayın.
- Temizlik suyunun elektrikli bileşenlere veya havalandırma izgarasına girmedikten emin olun.
- Tüm parçaları bir bezle iyice kurulayın.
- Cihazın iç kısmındaki tip plakasını zarar vermeyin veya çıkarmayın. Servis amaçları için çok önemlidir.

Çekmeceli rafın yerleştirilmesi



Çekme raylarını sonuna kadar uzatın. Rafın ön girintilerini sabitleme pimlerine yerleştirin. Rafi çekme raylarıyla birlikte sonuna kadar cihaza kaydırın.

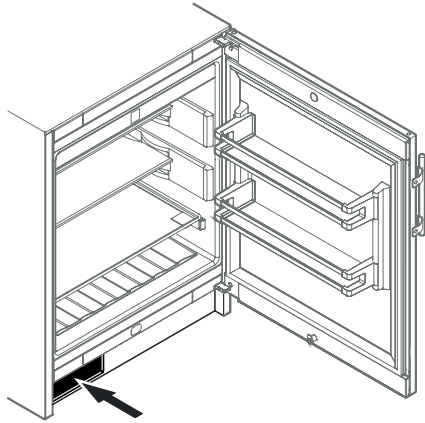
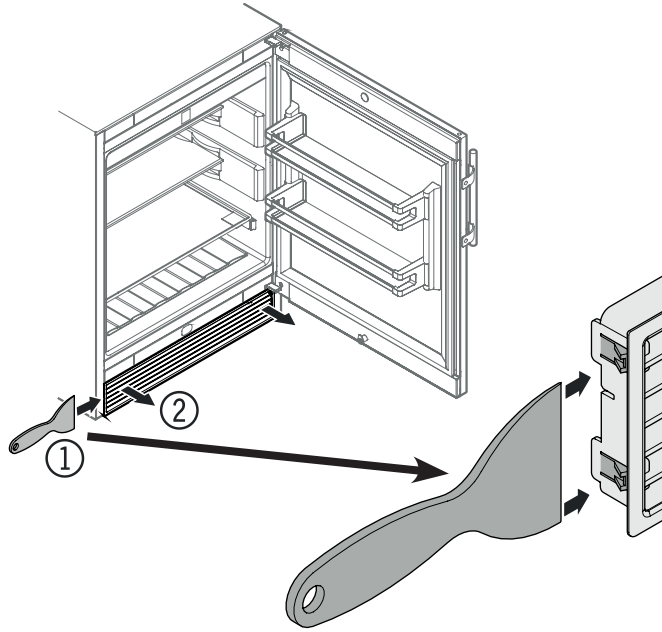


Rafi arkadaki sağ ve sol taraftan aşağı doğru itin ve yerine oturtun.

Tüm ekipman parçalarını takın ve cihazdaki yiyecekleri yerine koyun.

Toz Filtresinin Temizlenmesi

Cihaz tabanındaki toz filtresi en az yılda bir kez temizlenmelidir.



- Toz filtresini elektrikli süpürge ile temizleyin.
- Havalandırma ızgarasını yerine takın.

Cihazı Sezon Dışında Saklama

Cihazı Kapatma

Cihaz tüm yıl boyunca açık havada bırakılacaksa

Yıl boyunca ortam sıcaklığı hiçbir zaman 0°C'nin altına düşmemeli ve cihaz aşırı hava koşullarından korunan bir alanda bulunmalıdır.

Uzun süreli bir yokluk durumunda

- Cihazdan yiyecekleri çıkarın.
- Fişi prizden çekin.
- Cihazı temizleyin.
- Cihazın kapısını kapatın.
- Cihazı prize takın.
- İç sıcaklığı en yüksek (en sıcak) değer olan 14 °C'ye ayarlayın. Cihaz çalışmaya devam eder.

Cihaz uzun bir süre kapalı kalırsa

- Cihazdan yiyecekleri çıkarın.
- Fişi prizden çekin.
- Cihazı temizleyin.
- Cihazı kapalı bir alanda saklayın ve koku oluşmasını önlemek için cihazın kapısını açık bırakın.

BİLDİRİ

Küçük hayvanlar veya böcekler içeri girebileceğinden, cihazı kapısı açık olarak açık havada saklamayın.

Atık Notları

Cihaz, yeniden kullanılabilir malzemeler içerir ve uygun şekilde atılmalıdır - sadece ayrıştırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır. Artık ihtiyaç duyulmayan cihazlar, mevcut yerel yönetmelik ve yasalara uygun olarak profesyonel ve uygun bir şekilde atılmalıdır.



Artık ihtiyaç duyulmayan bir cihazın soğutucu devresine, atılma sırasında zarar vermeyin.

Bu cihaz, soğutucu devresinde ve yalıtım köpüğünde yanıcı gazlar içerir.

Yerel belediyeniz veya atık bertaraf şirketi, cihazın doğru şekilde bertaraf edilmesi hakkında bilgi sağlayabilir.

Arızalar

• Ekranda F1 mesajı görünür.

– Cihazda bir arıza meydana gelmiştir. Müşteri hizmetleri departmanına başvurun.

Aşağıdaki arızaların olası nedenlerini kendiniz kontrol ederek giderebilirsiniz.

• Cihaz çalışmıyor:

- Cihaz açık mı?
- Fiş elektrik prizine doğru takılmış mı?
- Sigorta sağlam mı?

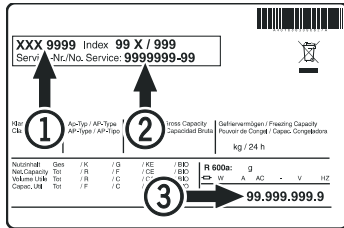
Elektrik fişi takıldığında soğutma ünitesi açılmaz, ancak sıcaklık ekranında bir değer gösterilir.

- Demo modu etkinleştirildi. Müşteri hizmetleri departmanı ile iletişime geçin.

Sıcaklık yeterince düşük değil:

- Sıcaklık ayarı doğru mu? (bkz. “**Sıcaklığın ayarlanması**”)
- Aynı olarak takılan termometre doğru değerini gösteriyor mu?
- Havalandırma sistemi düzgün çalışıyor mu?
- Cihaz kaidesindeki toz filtresi kirlenmiş mi? “**Toz filtresinin temizlenmesi**” başlıklı bölüme bakın.
- Cihaz bir ısı kaynağına çok yakın mı kurulmuş?

Yukarıdaki nedenlerden hiçbirini geçerli değilse ve anızı kendiniz gideremiyorsanız, tipini (1), servis numarasını belirterek en yakın müşteri hizmetleri departmanına başvurun. (2) ve cihaz numarası (3) tip plakasında belirtildiği gibi.



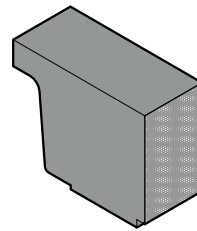
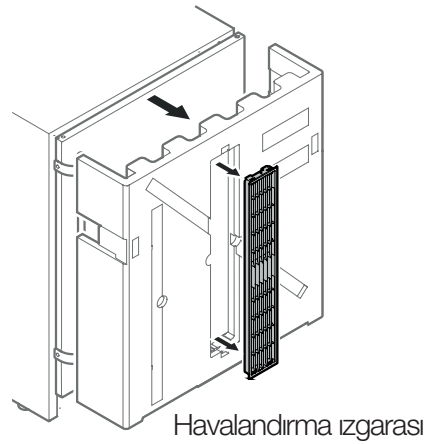
Tip plakasının konumu **Cihazın Tanımı** başlıklı bölümde gösterilmiştir.

Ek bilgi:

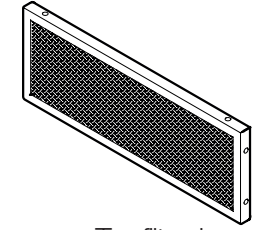
- Gıdalar doğru sıcaklıkta saklandığında daha uzun süre taze kalır. Bu, gıdaların gereksiz yere atılmasını önleyebilir.
- Kondenser bobini her yıl temizlenmezse, cihazın verimliliği önemli ölçüde azalır.
- Doğrudan satış işlevine sahip soğutma cihazının onarımı için gerekli yedek parçaların temin edilebilme süresi 10 yıldır.
- Üretici, ithalatçı veya yetkili temsilci tarafından sunulan doğrudan satış işlevine sahip soğutma cihazının garanti süresinin asgari süresi 2 yıldır.

Aydınlatma	
Sınıf 1	Işık kaynağı
Bu ürün, enerji verimliliği derecesi G'ye uygun bir ışık kaynağı içerir.	LED
1 Cihaz, farklı enerji verimlilik sınıflarına sahip ışık kaynakları içerebilir. En düşük enerji verimlilik sınıfı belirtilmiştir.	

Tedarik Edilen Aksesuarlar



Cihaz tabanındaki havalandırma kanalı için köpük blok



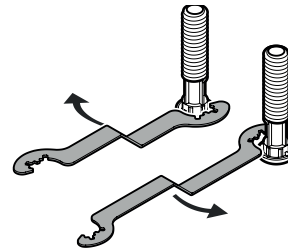
Cihazın yüksekliğini ayarlamak için anahtar

Cihazı Düzleştirme

- Cihazı kurulum yerinde son konumuna yerleştirin.
- Ayarlanabilir ayakları kullanarak zemindeki düzensizlikleri giderin.

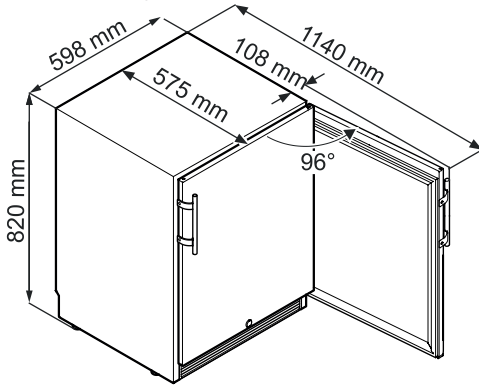
BİLDİRİ

Cihaz yatay ve dikey olarak hizalanmalıdır. Cihaz düz değilse, cihazın ana gövdesi deforme olabilir ve kapı düzgün kapanmayabilir.



Cihazı yükseltmek için anahtar saat yönünde, alçaltmak için saat yönünün tersine çevirin. Anahtar uygun şekilde konumlandırın.

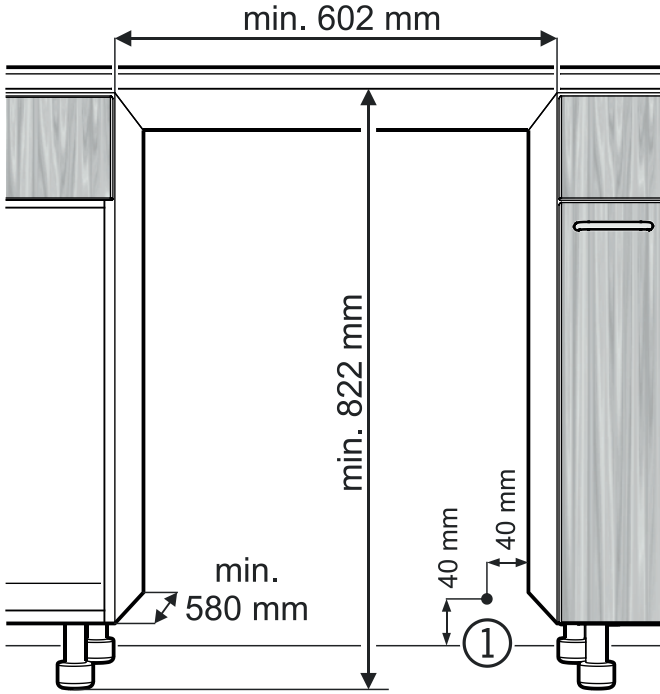
Cihaz Boyutları



Kurulum boyutları DİKKAT

Cihazı kurarken herhangi bir sorun yaşamamak ve cihaza zarar vermemek için aşağıdaki koşulların yerine getirilmesi gerekir.

Cihazın üzerinde durduğu zemin yatay ve düz olmalıdır. Mutfak ünitesi yatay ve dikey olarak hizalanmalıdır.



(1) Bu alanda, güç kablosu cihazın arkasından çıkar.

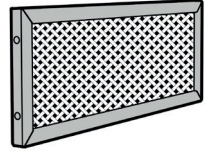
Güç kablosunun serbest uzunluğu = 2000 mm

Bu özellikleri göz önünde bulundurarak priz konumunu seçin.

Priz, cihazın arkasında olmamalı ve kolayca erişilebilir olmalıdır.

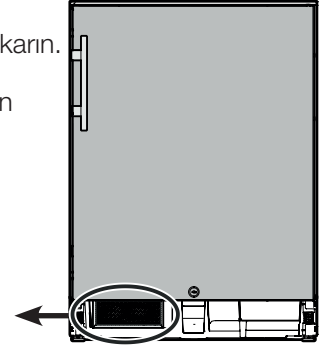
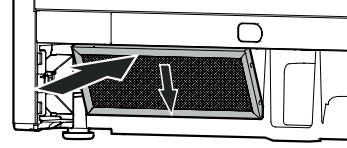
Toz Filtresinin Montajı

Verilen toz filtresi, kirin motor bölümüne girmesini önleyerek soğutma performansını düşürür. Bu nedenle toz filtresini daima takın.



Toz filtresinin koruyucu filmini çıkarın.

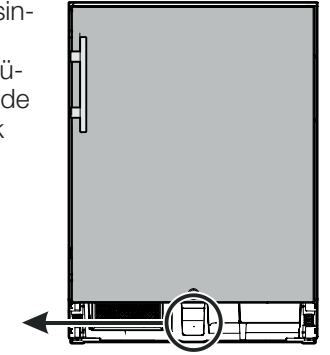
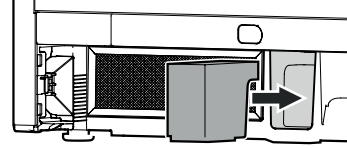
Filtreyi alttan yerleştirin ve üstten yerine oturtun.



Cihaz kaide bölgesinde hava sirkülasyonu

Soğutma ünitesi, cihazın kaidesinde bulunur.

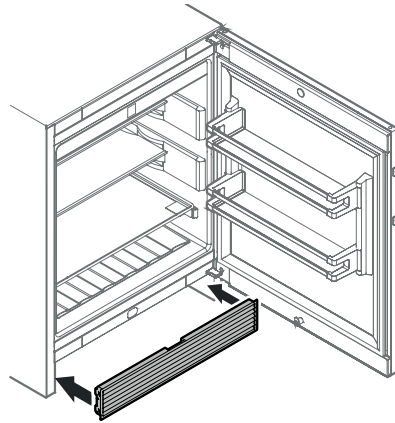
Kaide alanında uygun hava sirkülasyonunu sağlamak için, resimde gösterildiği gibi sağlanan köpük kalıbı takın.



BİLDİRİ

Köpük kalıp takılmamışsa, cihaz çalışma sırasında tam soğutma performansına ulaşamaz.

Havalandırma Izgarasının Montajı

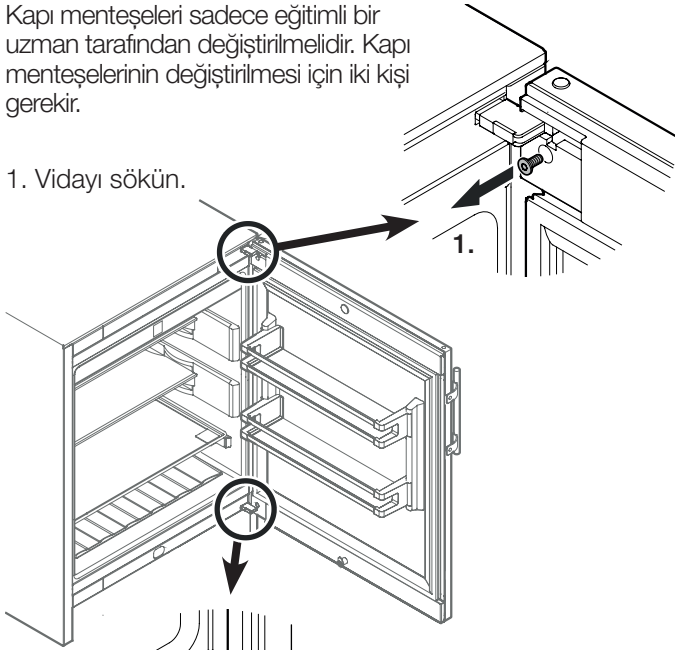


Ön tarafa verilen havalandırma ızgarasını takın ve yerine oturtun.

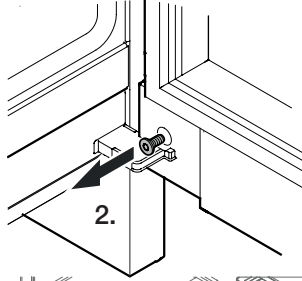
Kapı Menteşelerinin Değiştirilmesi

Kapı menteşeleri sadece eğitimli bir uzman tarafından değiştirilmelidir. Kapı menteşelerinin değiştirilmesi için iki kişi gerekir.

1. Vidayı sökün.



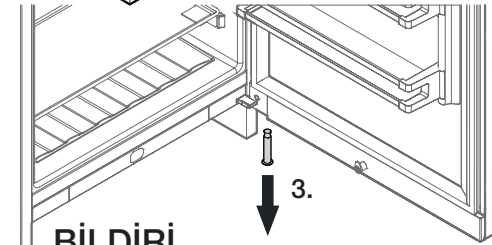
2. Vidayı sökün.



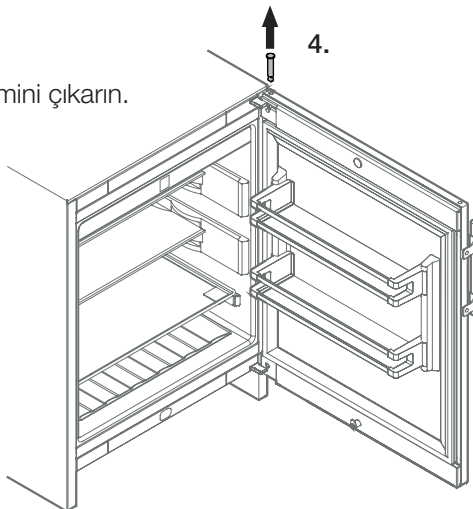
BİLDİRİ

Kapı artık başka bir kişi tarafından sabit tutulmalıdır.

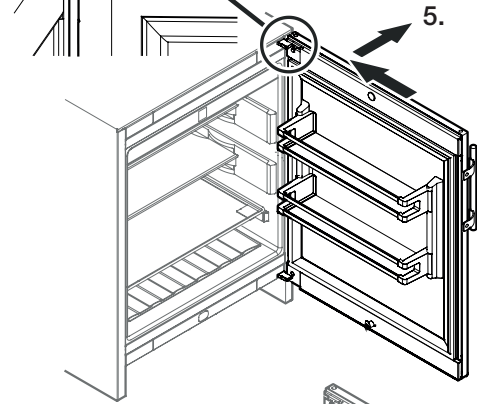
3. Menteşe pimini çekin.



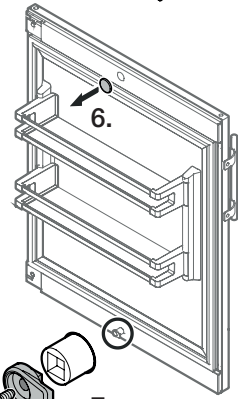
4. Üst menteşe pimini çıkarın.



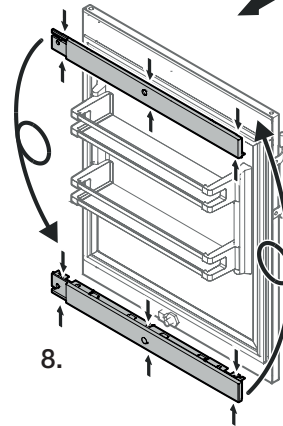
5. Menteşe braketindeki pim görünene kadar kapıyı cihaza doğru hareket ettirin (ayrıntılı çizime bakın). Kapıyı çıkarın.



6. Kapağı çıkarın.



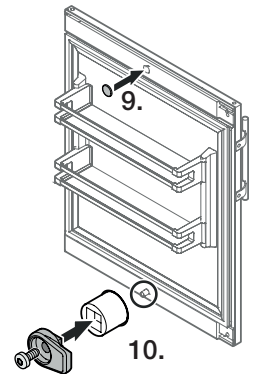
7. Kapı mandalını çıkarın.



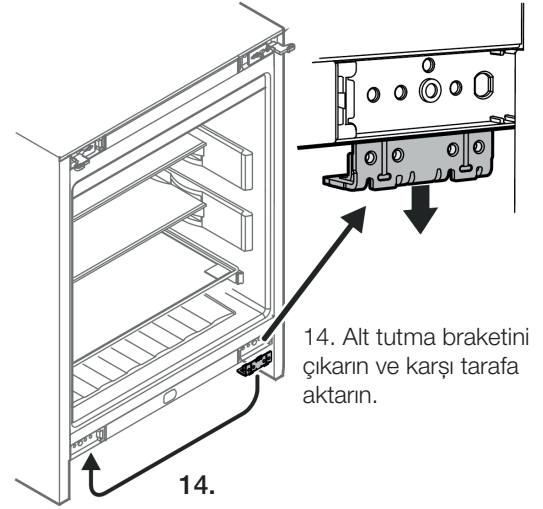
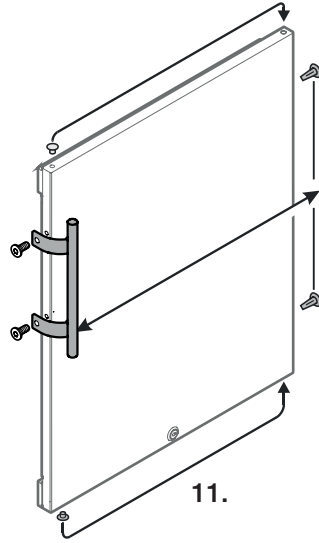
8. Kapakları gösterilen yerlerden sıkıştırın ve bırakın. Kapakları 180° çevirin ve karşı tarafa yerine oturtun.

9. Kapağı yerine oturtun.

10. Kapı mandalını vidalayın.

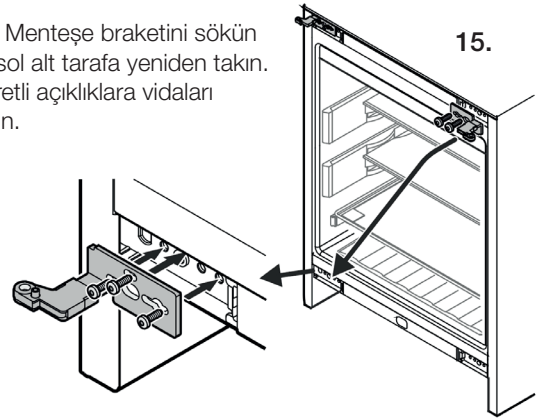


11. Kapı kolunu ve tapaları karşı tarafa aktarın.

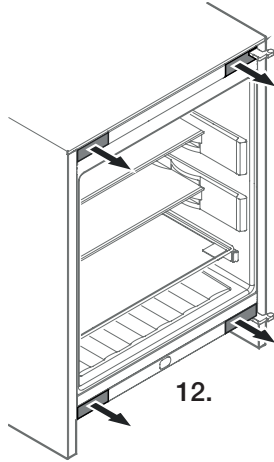


14. Alt tutma braketini çıkarın ve karşı tarafa aktarın.

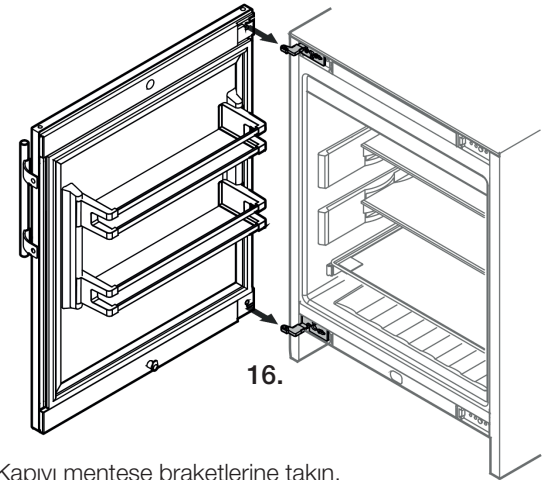
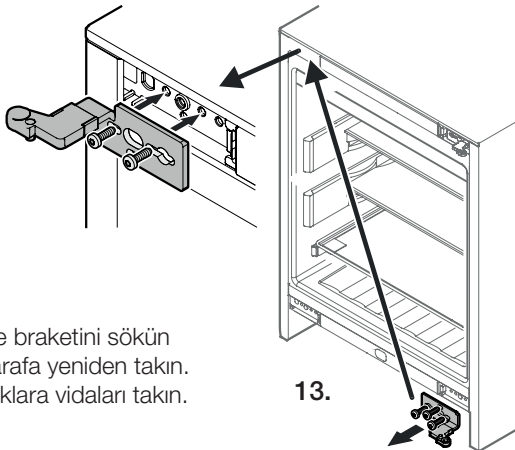
15. Menteşe braketini sökün ve sol alt tarafa yeniden takın. İşaretli açıklıklara vidaları takın.



12. Kapakları çıkarın.



13. Menteşe braketini sökün ve sol üst tarafa yeniden takın. İşaretli açıklıklara vidaları takın.

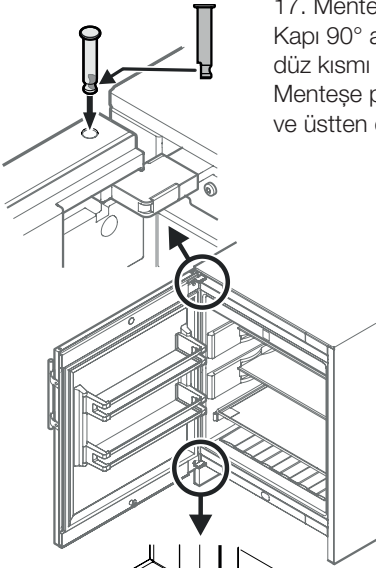


16. Kapıyı menteşe braketlerine takın.

BİLDİRİ

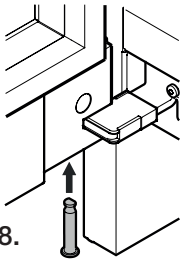
Kapı artık başka bir kişi tarafından sabit tutulmalıdır.

17.



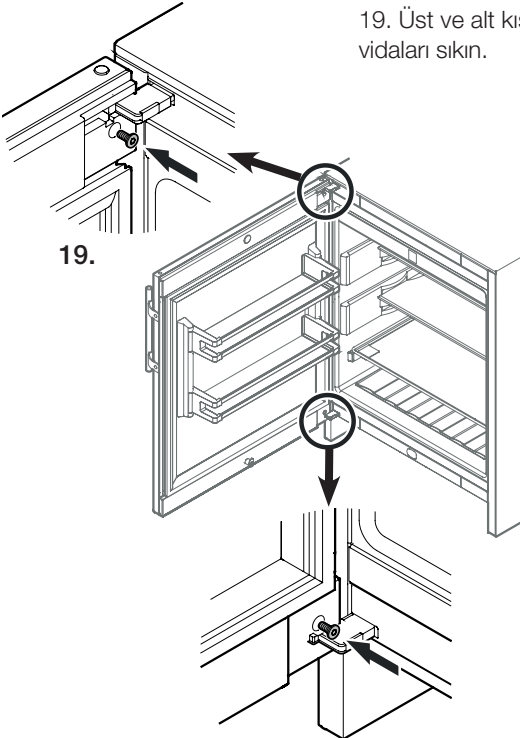
17. Menteşe pimini takın.
Kapı 90° açık olmalıdır. Menteşe pimini düz kısmı cihaza bakacak şekilde takın. Menteşe pimi deliğe tamamen takılmalı ve üstten dışarı çıkmamalıdır.

18.



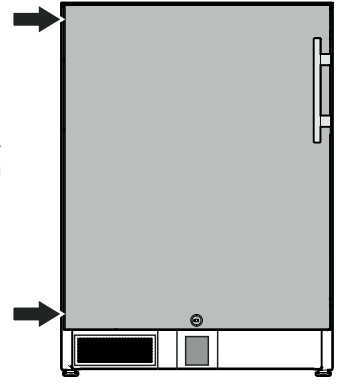
18. Alt menteşe pimini de aynı şekilde takın.

19.



19. Üst ve alt kısımdaki vidaları sıkın.

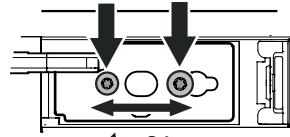
20.



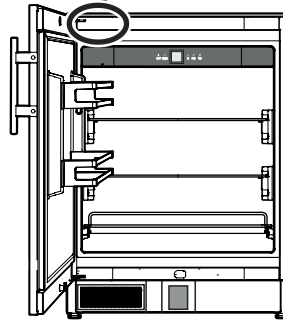
20. Kapıyı kapatın ve cihazın yan duvarlarıyla hizalı olduğundan emin olun.

Kapının yana doğru eğimini ayarlama

Kapı eğimliyse, eğimi ayarlayın.

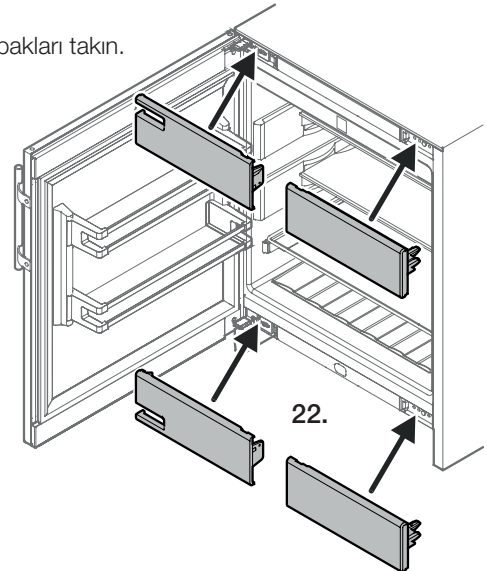


21.



21. Vidaları sökün ve menteşe braketini sağa veya sola kaydırın. Vidaları sıkın.

22. Kapakları takın.



22.

İthalatçı Firma:

Aykut Global İthalat İhracat Anonim Şirketi
Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim
Gökay Cad. No:13/3
Üsküdar 34662 - İstanbul / TÜRKİYE Üsküdar
Vergi Dairesi - 122 082 7157
Tel: 0216 634 44 44
Faks: 0216 634 39 88

İmalatçı Firma:

LIEBHERR - Hausgeräte Lienz GmbH
Dr.-Hans-Liebherr-Straße 1, 9900 Lienz
(Austria)
Tel: +43 50809 20

Taşıma ve Nakliye Sırasında Dikkat Edilecek Hususlar:

- a.** Ürününüzü dolu veya boş kullanırken, düz ve kaygan olmayan zeminler üzerinde durmasını sağlayınız.
- b.** Ürünü bir zemine koyarken ürün ile zemin temasının hızlı ya da sert olmamasını sağlayınız. Aksi takdirde ürün zarar görebilir.
- c.** Taşıma veya nakliye sırasında ürünün boş ve kuru olmasını sağlayınız, titreşime ve darbeye maruz kalmayacak bir koruma veya ambalaj ile bu işlemin yapılması gerekmektedir.

Kullanım Hatalarına İlişkin Bilgiler:

Ürünün amacına uygun olarak kullanılmaması durumunda ürün ve/veya kişiler zarar görebilir. Tanıtma ve kullanım kılavuzu okunmalı ve ürün bu talimatlara uygun olarak kullanılmalıdır.

Kullanım Ömrü Bilgisi:

6502 Sayılı Tüketicinin Korunması Kanunu tarafından satış sonrası hizmetler yönetmeliği ek liste de tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 10 yıldır.

Enerji Tüketimi Açısından Verimli Kullanıma İlişkin Bilgiler:

Kısıtlı enerji kaynaklarımızı verimli kullanmak adına, ürününüzü aktif olarak kullanmadığınız sürece fişten çekiniz. Standby özelliği olan modellerde ürünü standby modunda bırakmamaya özen gösteriniz.

Ürünün Montajı:

Ürün montaj, kurulum veya tanıtım işlemi sadece yetkili servis tarafından yapılmalıdır. Müşteri Hizmetleri (Satış Sonrası Hizmetler) iletişim bilgileri aşağıdadır, çağrı merkezini arayıp randevu talep edebilirsiniz.

Satış Sonrası Hizmetler:

Telefon: 444 4 784 - 08504737271
Adres: Barbaros Mahallesi Sedef Sokak
Validebağ Konakları A2 Blok D:19
Üsküdar – İstanbul
E-posta: destek@aykutglobal.com
Güncel yetkili servis listesi internet sayfasında mevcuttur, şu adresten bilgi edinebilirsiniz:
<https://www.aykutglobal.com/iletisim>

Güncel yetkili servis iletişim bilgileri ve yedek parça malzeme temini için yukarıda iletişim bilgileri bulunan Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçebilirsiniz. Tüketiciler, şikayet ve itirazları konusundaki başvurularını tüketici mahkemelerine ve tüketici hakem heyetlerine yapabileceklerdir. Ürünün 6502 sayılı Tüketicinin Koruması korunması hakkında kanun da tanımlanmış ve ‘Ayıplı mal’ olarak nitelendirilen kapsama girmesi durumunda;

(1) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici;

- a) Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
- b) Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
- c) Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,

(2) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya karşı da kullanılabilir. Bu fıkradaki hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

Üretici veya ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbın doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulmaz. İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir.

(3) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir.

Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri, ayıbın önemi ve diğer seçimlik haklara başvurma hakkının tüketici açısından sorun teşkil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.

(4) Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami otuz iş günü, konut ve tatil amaçlı taşınmazlarda ise altmış iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, bu kanunun 58 inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi halde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.

(5) Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhal tüketiciye iade edilir.

GARANTİ

CİHAZ SAHİBİNİN

İsim:

Adres:

Ev Tel:

Cep Tel:

İş Tel:

E-mail:

ÖNEMLİ NOT

Lütfen bu kuponu sağ tarafta yazılı olan adrese gönderiniz.

AYKUT

GLOBAL İTHALAT
İHRACAT A.Ş.

Altunizade Mah. Ord. Prof.
Dr.Fahrettin Kerim Gökay Cad.
No:13/3 Üsküdar/İSTANBUL
T: 0216 634 44 44/ F: 0216 634 45 70

GARANTİ BELGESİ

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden başlar ve 2 (iki) yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere malın tamamı garanti süresince garanti kapsamındadır.
3. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;
a- Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
b- Satılanı alıkoyup, ayıp oranında satış bedelinde indirim isteme,
c- Asın bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
ç- İmkân varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.
4. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya karşı da kullanılabilir. Bu fıkradaki hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur. Üretici ve ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbı doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulamaz.
5. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri,

- ayıbının önemi ve diğer seçimlik haklara başvurunun tüketici açısından sorun teskil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır.
6. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami otuz iş günü, konut ve tatil amaçlı taşınmazlarda işe atılmış iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, bu Kanunun 58'inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi halde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbesttir.
 7. Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhal tüketiciye iade edilir.
 8. Seçimlik hakların kullanılması nedeniyle ortaya çıkan tüm masraflar, tüketicinin seçtiği hakkı yerine getiren tarafça karşılanır. Tüketici bu seçimlik haklarından biri ile birlikte 11/1/2011 tarihli 6098 sayılı Türk Borçlar Kanunu hükümleri uyarınca tazminat da talep edebilir.

GARANTİ

GARANTİ BAŞLATMA KUPONU

Satıcı Firma Kaşe ve İmza

Yetkili Servis Kaşe ve İmza

CİHAZIN	CİNSİ :	SATIŞ TARİHİ :
	MARKASI :	FATURA NO :
	MODELİ :	MONTAJ TARİHİ :
	SERİ NO :	

Üretici veya İthalatçı Firmanın	Satıcı Firmanın	Ürünün
Ünvanı: Aykut Global İthalat İhracat A.Ş.	Ünvanı:	Markası:
Adres: Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim Gökay Cad. No: 13/3 Üsküdar/İSTANBUL	Adres:	Cinsi:
Telefonu: 0216 634 44 44	Telefonu:	Modeli:
Faks: 0216 634 45 70	Faks:	Bandrol ve Seri No:
	e-posta:	Teslim Tarihi:
	Fatura Tarih ve Sayısı:	Garanti Süresi: 2 Yıl
	Teslim Tarih ve Yeri:	Azami Tamir Süresi: 20 iş günü
Üretici veya İthalatçı Firmanın	Satıcı Firmanın	Ürünün
Yetkili İmzası:	Yetkili İmzası:	Yetkili İmzası:
Firma kaşesi:	Firma kaşesi:	Firma kaşesi:

* Aykut Global İthalat İhracat Anonim Şirketi tarafından verilen işbu garanti, cihazın anormal bir şekilde ve/veya maksat dışı kullanılmasından dolayı doğacak arızaların giderilmesini kapsadığı gibi aşağıda belirtilen hususlarda garanti dışı kalır.

1- Müsteriye tesliminden sonra meydana gelen hasar ve arızalar, 2- Kullanma hatalarından meydana gelen hasar ve arızalar, 3- Voltaj düşüklüğü ve fazlalığı, 4- Hatalı elektrik ve su tesisatı, uygun olmayan su kullanmak, 5- Cihazın etiketinde yazılı voltajdan farklı voltajda kullanma nedeni ile hasar ve arızalar, 6- Cihazın dış bölümleri ile ilgili sac ve plastik aksamın çizilme ve/veya kırılması, 7- Cihazlarımız ev tipidir, ticari ve endüstriyel kullanma uygun değildir, 8-. Garanti Belgesi üzerinde veya cihaz üzerindeki seri numarasında tahrifat yapıldığında GARANTİ GEÇERSİZDİR.

Müşteri Hizmetleri

444 4 784

Mail: destek@aykutglobal.com
Adres: Barbaros Mah. Sedef
Sok. A2 Blok No: 19
Üsküdar/İSTANBUL

LIEBHERR

İthalatçı Firma
Aykut Global İthalat İhracat A.Ş.
Altunizade Mah. Ord. Prof. Dr. Fahrettin Kerim
Gökay Cad. No:13/3 Üsküdar/İSTANBUL
Tel: 0216 634 44 44
<https://www.aykutglobal.com/>



Liebherr Hausgeräte Lienz GmbH
Dr.-Hans-Liebherr-Strasse 1
A-9900 Lienz
Österreich
www.liebherr.com

